

CƠ QUAN CÔNG LẬP

Cơ Quan Dịch Vụ Xã Hội (SSA) – CalFresh, Medi-Cal, CalWORKs và General Relief (GR)

Văn Phòng Garden Grove

12912 Brookhurst Street, Suite 100 Garden Grove, CA 92840

Điện thoại: 714-435-5800

Văn Phòng Santa Ana

1928 South Grand Avenue, Building B Santa Ana, CA 92705

Điện thoại: 714-435-5800

www.benefitscal.com

Giờ làm việc: Thứ Hai – Thứ Sáu 8 Sáng – 5 Chiều

Tổng Đài SSA

Số miễn cước: (800) 281-9799

Giờ làm việc: Thứ Hai – Thứ Sáu 7:30 Sáng – 5 Chiều

Thông tin GR:

ssa.ocgov.com/calfresh/apply/general

Social Security Administration Văn Phòng Garden Grove

11900 Gilbert Street Garden Grove, CA 92841

Văn Phòng Santa Ana

1851 E. First Street, Fifth Floor, Suite 500 Santa Ana, CA 92705

Điện thoại: 800-772-1213

ssa.gov

Giờ làm việc: Thứ Hai – Thứ Sáu 9 Sáng – 4 Chiều

DỊCH VỤ VIỆC LÀM

OC Workforce Solutions

Santa Ana WORK Center

801 West Civic Center Drive Suite 200

Santa Ana, CA 92701

Điện thoại: 714-565-2600

ocworkforcesolutions.com

Giờ làm việc: Thứ Hai – Thứ Sáu 8 Sáng – 5 Chiều

Cung cấp dịch vụ hỗ trợ toàn diện về nghề nghiệp dành cho các cá nhân cần nâng cao kỹ năng tìm việc.

Chrysalis

290 S. Anaheim Blvd.

Anaheim, CA. 92805

Điện thoại: 714-204-3000

changelives.org

Giờ làm việc: Thứ Hai – Thứ Năm

8 Sáng – 12 Trưa & 1 Chiều – 4 Chiều

Thứ Sáu

8 Sáng – 12 Trưa

Cung cấp nhiều dịch vụ trực tuyến nhằm hỗ trợ khách hàng tìm kiếm việc làm và đào tạo nghề.

PHÒNG KHÁM SỨC KHỎE CỘNG ĐỒNG

Serve the People

1206 E. 17th Street, Suite 101 Santa Ana,

CA 92701

Điện thoại: 714-352-2911

serve-the-people.com

*Theo lịch hẹn

Cung cấp dịch vụ chăm sóc sức khỏe ban đầu, nha khoa và khám sàng lọc thị lực.

Share Ourselves

1550 Superior Avenue Costa Mesa,

CA 92627 Điện thoại: 949-270-2100

shareourselves.org

Giờ làm việc: 24/7

Cung cấp dịch vụ chăm sóc sức khỏe ban đầu và chăm sóc chuyên khoa cho bệnh nhân đã đăng ký.

UCI Medical Center – Medical Clinic

800 N. Main Street

Santa Ana, CA 92701

Điện thoại: 657-282-6355

ucihealth.org

Giờ làm việc: Thứ Hai – Thứ Sáu 7:30 Sáng – 8 Chiều

Thứ Bảy 8 Sáng – 5 Chiều

DỊCH VỤ SỨC KHỎE TÂM THẦN VÀ HỖ TRỢ PHỤC HỒI

OC Health Care Agency (HCA) OC Links

Điện thoại: 855-OC Links/855-625-4657

Trò chuyện trực tuyến: ochealthinfo.com/oclinks

Giờ làm việc: 24/7

OC Links là điểm tiếp nhận ban đầu cho các Dịch vụ Sức Khỏe Tâm Thần và Hỗ Trợ Phục Hồi của Cơ Quan Chăm Sóc Sức Khỏe Quận Cam. Quý vị có thể gọi điện hoặc trò chuyện trực tuyến để được cung cấp thông tin về sức khỏe tâm thần và vấn đề sử dụng được chất gây nghiện, được giới thiệu và kết nối dịch vụ, sàng lọc, hỗ trợ khủng hoảng và tiếp cận người vô gia cư.

OC Outreach & Engagement

Điện thoại: 800-364-2221

Giờ làm việc: Thứ Hai – Thứ Sáu 8 Sáng – 5 Chiều

Nhóm Tiếp Cận và Tham Gia Cộng Đồng của Quận Cam chủ động liên hệ với các cá nhân có nguy cơ hoặc đang gặp khó khăn do tình trạng vô gia cư, các vấn đề sức khỏe tâm thần và/hoặc lạm dụng được chất gây nghiện.

BẾP ĂN TỪ THIỆN & KHO THỰC PHẨM HỖ TRỢ

Southwest Community Center 1601 W. Second Street
Santa Ana, CA 92703

Điện thoại: 714-547-4073

Suất ăn nóng mang về: Thứ Hai – Chủ Nhật

12 Trưa – 1 Chiều

Thứ Bảy – Chủ Nhật 8 Sáng – 9 Sáng

Phân phát thực phẩm: Thứ Hai & Thứ Tư 9 Sáng – 11 Sáng

BẾP ĂN TỪ THIỆN & KHO THỰC PHẨM HỖ TRỢ

First Presbyterian Church of Garden Grove

11832 Euclid Street Garden Grove,

CA 92840 Điện thoại: 714-534-2269

Bữa sáng: Thứ Ba và Thứ Năm 6:30 Sáng – 8:30 Sáng

Suất ăn nóng, bữa trưa mang đi và tắm (6:30 sáng – 12 giờ trưa).

Someone Cares Soup Kitchen

720 W. 19th Street Costa Mesa, CA 92627 Điện

thoại: 949-548-8861

Bữa sáng: Thứ Bảy - Chủ Nhật 9 Sáng – 11 Sáng

Bữa trưa: Thứ Hai - Thứ Sáu 12 Trưa – 3 Chiều

We Care of Los Alamitos

3788 Cerritos Avenue Los Alamitos,

CA 90720 Điện thoại: 562-598-9790

*Theo lịch hẹn

Giờ làm việc: Thứ Hai – Thứ Sáu 10 Sáng – 2:00 Chiều

Cung cấp thực phẩm tươi sống và thực phẩm khô.

DỊCH VỤ DÀNH CHO CỰU CHIẾN BINH

OC4Vets

855-OC-Links

Giờ làm việc: 24/7

Các dịch vụ nhằm hỗ trợ các cựu chiến binh và gia đình của họ nhận biết và tiếp cận các dịch vụ cộng đồng và dịch vụ sức khỏe hành vi cần thiết.

OC Veterans Service Office

1300 S. Grand Ave., Building B 2nd Floor Santa Ana, CA 92705

Điện thoại: 714-480-6555

Giờ làm việc: Thứ Hai – Thứ Sáu 8 Sáng – 4 Chiều

Hỗ trợ cho các cựu chiến binh và những người phụ thuộc hoặc người còn sống của họ trong việc xin hưởng các quyền lợi từ Cơ Quan Cựu Chiến Binh (VA).

VA Community Resource and Referral Center (CRRCC)

888 W. Santa Ana Blvd., Suite 150

Santa Ana, CA 92701

Điện thoại: 844-838-8300

Giờ làm việc: Thứ Hai – Thứ Sáu 8 Sáng – 4 Chiều

Hỗ trợ các cựu chiến binh vô gia cư trong việc tìm nơi ở và tiếp cận dịch vụ chăm sóc sức khỏe cũng như các quyền lợi từ VA.

DỊCH VỤ DÀNH CHO CỰU CHIẾN BINH

Volunteers of America

2100 N. Broadway, Suite 300

Santa Ana, CA 92705

Điện thoại: 714-426-9834

Giờ làm việc: Thứ Hai – Thứ Sáu 8 Sáng – 4:30 Chiều

Cung cấp hỗ trợ tài chính và các dịch vụ hỗ trợ cho các cựu chiến binh ở tình trạng vô gia cư hoặc có nguy cơ sẽ vô gia cư, bao gồm trợ giúp tiền thuê nhà, quản lý hồ sơ, và lập kế hoạch tài chính. Cung cấp hỗ trợ đồng đẳng cho các cựu chiến binh và quân nhân đang tại ngũ trong việc kết nối với các nguồn lực cần thiết.

1736 Family Crisis Center

888 W. Santa Ana Blvd., Suite 200

Santa Ana, CA 92701

Điện thoại: 424-772-5668

Giờ làm việc: Thứ Hai – Thứ Sáu 8 Sáng – 4 Chiều

Cung cấp hỗ trợ tài chính và các dịch vụ hỗ trợ cho các cựu chiến binh ở tình trạng vô gia cư hoặc có nguy cơ sẽ vô gia cư, bao gồm trợ giúp tiền thuê nhà, quản lý hồ sơ, và lập kế hoạch tài chính.

TÀI NGUYÊN HỖ TRỢ NẠN NHÂN BẠO HÀNH GIA ĐÌNH

Radiant Futures

Điện thoại: 877-531-5522

radiantfutures.org

Cung cấp nhà tạm trú khẩn cấp hoặc hỗ trợ di dời khẩn cấp, chương trình nâng cao năng lực cá nhân và tư vấn cho những người sống sót sau bạo hành.

Human Options

Điện thoại: 877-854-3594

humanoptions.org

Cung cấp nhà ở an toàn khẩn cấp, can thiệp khủng hoảng, tư vấn, hỗ trợ pháp lý, hỗ trợ tinh thần và giáo dục, cùng với các lớp học làm cha mẹ dành cho những người sống sót.

Interval House

Điện thoại: 714-891-8121

intervalhouse.org

Cung cấp nhà tạm trú khẩn cấp, nhà ở chuyển tiếp, hỗ trợ tái định cư nhanh chóng, cùng với các dịch vụ hỗ trợ và giáo dục dành cho những người sống sót.

Laura's House

Điện thoại: 866-498-1511

laurashouse.org

Nhà tạm trú khẩn cấp, hỗ trợ pháp lý, tư vấn trị liệu, giáo dục và các dịch vụ hỗ trợ dành cho những người sống sót.

DỊCH VỤ PHÁP LÝ

Orange County Bar Association

Điện thoại: 949-440-6747

Irisoc.org

Giờ làm việc: Thứ Hai – Thứ Sáu 8:30 Sáng – 5 Chiều

Hỗ trợ pháp lý giá cả phải chăng, dịch vụ giới thiệu luật sư và cung cấp thông tin pháp lý.

Public Law Center

Điện thoại: 714-541-1010

publiclawcenter.org

Giờ làm việc: Tùy theo từng địa điểm. Gọi để đặt lịch hẹn và biết thêm thông tin.

Community Legal Aid SoCal

2101 N. Tustin Avenue Santa Ana, CA 92705

Điện thoại: 714-571-5200

Giờ làm việc: Thứ Hai – Thứ Sáu 9 Sáng – 5 Chiều

Cung cấp dịch vụ giới thiệu luật sư, các buổi tư vấn xóa án tích, tư vấn pháp lý, hỗ trợ và đại diện pháp lý trong các vấn đề dân sự.

TRUNG TÂM HỖ TRỢ GIA ĐÌNH

Có 15 Trung Tâm Hỗ Trợ Gia Đình FaCT tại Quận Cam cung cấp các dịch vụ nhằm hỗ trợ và tăng cường sự vững mạnh của gia đình, thúc đẩy sự phát triển của trẻ em, củng cố mối liên kết và đoàn tụ gia đình, cũng như hỗ trợ việc nhận con nuôi. Để tìm hiểu thêm về các dịch vụ của Trung Tâm Hỗ Trợ Gia Đình FaCT và địa điểm gần nhất với quý vị, vui lòng truy cập factoc.org.

NHÀ TẠM TRÚ KHẨN CẤP – CÁ NHÂN

Costa Mesa Bridge Shelter

*Chỉ nhận giới thiệu

Số điện thoại giới thiệu: 714-754-5346

Email: nhscoastamesa@costamesaca.gov

Đội hỗ trợ tiếp cận của Thành phố Costa Mesa, phối hợp với nhân viên của Mercy House, nỗ lực cung cấp các dịch vụ tại nhà tạm trú của thành phố. Nhà tạm trú này cung cấp các dịch vụ quản lý hồ sơ toàn diện với mục tiêu tìm nơi ở ổn định cho người cần hỗ trợ.

Huntington Beach Navigation Center

*Chỉ nhận giới thiệu

Số điện thoại giới thiệu: (714) 536-5576

Email: PHTF-CaseManagers@HBPD.org

Một nơi tạm trú khẩn cấp với rào cản thấp, cung cấp môi trường an toàn và đảm bảo cho những người đang tìm kiếm các dịch vụ thiết yếu.

Tustin Temporary Emergency Shelter

*Chỉ nhận giới thiệu từ Sở

Cảnh Sát Tustin

714-338-0698

Nhà tạm trú khẩn cấp hoạt động 24 giờ, tập trung hỗ trợ các cá nhân và gia đình có liên hệ với Thành phố Tustin đang trải qua tình trạng vô gia cư, hướng đến việc tự lực vươn lên.

Yale Navigation Center

*Chỉ nhận giới thiệu

Thông tin giới thiệu: 714-785-9889

Phục vụ tới địa 425 cá nhân đang trải qua tình trạng vô gia cư, cung cấp nhà tạm trú khẩn cấp và các dịch vụ hỗ trợ toàn diện nhằm cải thiện sức khỏe tổng thể và sự ổn định lâu dài của họ.

NHÀ TẠM TRÚ & NHÀ Ở – GIA ĐÌNH

Illumination Foundation Emergency Shelters

Điện thoại: Cá nhân – (714) 507-2459

Gia đình – (714) 507-2490

Email: help@ifhomeless.org

Giờ tiếp nhận: Thứ Hai, Thứ Tư – Thứ Sáu 9 Sáng – 5

Chiều Cung cấp nhà ở khẩn cấp cho các gia đình có ít nhất một con nhỏ hoặc đang mang thai và hiện không có nơi ở.

Serving People in Need

Điện thoại: 714-751-1101 máy lẻ 14 hoặc 17

spinoc.org/contact

Giờ làm việc: Thứ Hai – Thứ Sáu 8:30 Sáng – 5 Chiều

Hỗ trợ chi phí dọn vào cho những người có con nhỏ, cùng với dịch vụ quản lý hồ sơ và các dịch vụ hỗ trợ khác.

Family Solutions Collaborative

Điện thoại: Quay số 2-1-1

familysolutionscollaborative.org/help

Nỗ lực nhằm đảm bảo các gia đình có thể tiếp cận nhà tạm trú dành cho gia đình, các dịch vụ phòng ngừa và chuyển hướng, cũng như các nguồn lực về nhà ở một cách công bằng, kịp thời và có sự phối hợp hiệu quả.

ĐƯỜNG DÂY TRỢ GIÚP & KHẨN CẤP

Adult Protective Services 800-451-5155

Alcoholics Anonymous 949-582-2697

Child Abuse Registry 800-207-4464

Domestic Violence – National Hotline 800-799-7233

Fair Housing Foundation 800-446-3247

Narcotics Anonymous 714-590-2388

National Sexual Assault Hotline 800-656-4673

OC Health Care Agency

Ocnavigator.org (Nhận trợ giúp ngay)

OC WarmLine

Giờ làm việc: 24/7

Gọi điện hoặc nhắn tin: (714) 991-6412

Số miễn cước: 877-910-WARM (9276)

Cung cấp dịch vụ hỗ trợ qua điện thoại cho những người đang lo lắng về sức khỏe tâm thần, lạm dụng dược chất gây nghiện, cảm thấy cô đơn hoặc cần thông tin.

988 Suicide and Crisis Lifeline

Giờ làm việc: 24/7 988

Cung cấp dịch vụ phòng ngừa tự tử qua điện thoại ngay lập tức và bảo mật cho bất kỳ ai đang bị khủng hoảng hoặc có ý nghĩ tự tử.

Trevor Project: Suicide Prevention for LGBT

Giờ làm việc: 24/7 866-488-7386

Nhắn tin: 678678

Cung cấp thông tin và hỗ trợ cho thanh thiếu niên LGBTQ 24/7, suốt cả năm.

National Crisis Hotline for Veterans & Family

Điện thoại: -800-273-8255

(Các cựu chiến binh vui lòng nhấn phím 1)

2-1-1 Orange County

Nếu bên ngoài Quận Cam: 888-600-4357

211

Hướng Dẫn Bỏ Túi

Danh Bạ Nguồn Lực Hỗ
Trợ cho

Khu Vực

Lập Kế Hoạch Dịch Vụ
Trung Tâm (SPA)



SPA Trung Tâm bao gồm:
Costa Mesa, Fountain
Valley, Garden Grove,
Huntington Beach,
Newport Beach, Santa
Ana, Seal Beach, Tustin
và Westminster